

Ficha de Informações de Segurança de Produtos Químicos - FISPQ (MSDS)

IRONITE SPONGE* PÁGINA 1 DE 7 Nome do Produto:

FISPQ N°: 12147 REVISÃO: 8 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 18/01/2013

IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO E DA EMPRESA

Nome do Produto: **IRONITE SPONGE***

Código interno de identificação: 12147

Nome da Empresa: M-I SWACO do Brasil - Comércio, Serviços e Mineração Ltda.

Rua Jesus Soares Pereira, nº 507 - Costa do Sol Endereço:

Macaé - RJ - CEP 27923-370

+55 21 3171-3206 Telefone: Telefone para emergências: +55 22 2105-6700 Fax: +55 22 2266-5756 E-mail: agodinho@slb.com

IDENTIFICAÇÃO DE PERIGOS

Perigos Mais Importantes: Cuidado! Pode causar irritação aos olhos, pele e trato respiratório.

> Longo tempo de inalação dos particulados pode causar danos aos pulmões. Risco de câncer. Contém sílica cristalina que pode

causar câncer.

Perigos físicos e

químicos:

Ver Seção 10 - Estabilidade e Reatividade

Perigos Específicos: N/A

Efeitos do Produto:

Efeitos Adversos à Saúde Humana

Principais Sintomas

Contato com os olhos: A poeira pode causar irritação e inflamação. Contato com a pele: A poeira pode causar irritação à pele.

Inalação: A poeira pode ser irritante ao trato respiratório.

Ingestão: Não é considerado uma provável rota de exposição. Pode ser

perigoso se grandes quantidades são ingeridas.

Carcinogenicidade e

Vide Seção 11 – Informação Toxicológica

Efeitos Crônicos:

Rotas de Exposição: Inalação. Contato com a pele e olhos. **Órgãos Alvos:** Sistema respiratório, pulmões, pele e olhos.

Condições médicas agravadas pela

Sistema respiratório, pele e olhos.

exposição:

Efeitos Ambientais: Ver Seção 12 - Informações Ecológicas.

Elementos apropriados da

rotulagem:

Classificação do Produto Produto não perigoso.

Químico:

Número da ONU: Não regulamentado

Classe de Risco: N/A

Classificação NFPA 704:

4 - Extremamente perigoso

3 – Muito perigoso

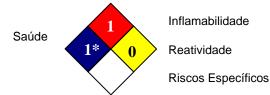
2 - Perigoso

1 – Pouco perigoso

0 - Não perigoso

* Efeitos crônicos - ver seção

11.



NOME DO PRODUTO: IRONITE SPONGE* PÁGINA 2 DE 7

FISPQ N°: 12147 REVISÃO: 8 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 18/01/2013

3. COMPOSIÇÃO E INFORMAÇÕES SOBRE OS INGREDIENTES

TIPO: PREPARADO

Nome químico ou comum: N/A

Sinônimo: N/A

Natureza Química: Mistura.

Aplicação: Sequestrante de sulfeto.

Ingredientes ou impurezas que contribuam para o perigo:

| Ingrediente | CAS no. | % peso | Comentários sobre os ingredientes |
|----------------------------|------------|--------|-----------------------------------|
| Óxidos de ferro | Vários | > 99 | Sem comentários. |
| Sílica, quartzo cristalina | 14808-60-7 | 0,1-1 | Sem comentários. |

Comentários da Composição: Os valores de DL50 e CL50 são fornecidos na Seção 11, se disponíveis.

4. MEDIDAS DE PRIMEIROS-SOCORROS

Contato com os olhos: Imediatamente lavar os olhos com bastante água enquanto

mantém levantadas as pálpebras. Remover lentes de contato. Continue a lavagem pelo menos durante 15 minutos. Busque

auxílio médico se qualquer desconforto continuar.

Contato com a pele: Lavar a pele completamente com água e sabão. Remover as

roupas contaminadas e lavá-las antes de reutilizá-las. Busque

auxílio médico se qualquer desconforto continuar.

Inalação: Mover a pessoa para ar fresco. Se não estiver respirando,

aplicar respiração artificial. Se estiver respirando com dificuldades, aplicar oxigênio. Busque ajuda médica.

Ingestão: Diluir com 2-3 copos de água ou leite, se consciente. Nunca

dê nada pela boca de uma pessoa inconsciente. Se sinais de

irritação ou toxicidade ocorrem, busque ajuda médica.

Ações que devem ser evitadas: Nenhuma conhecida.

Proteção para o prestador de

socorros:

Usar EPI apropriado identificado na seção 8. As pessoas que

buscarem auxílio médico devem levar uma cópia desta

FISPQ com elas.

Notas para o médico: Nenhuma conhecida.

5. MEDIDAS DE COMBATE A INCÊNDIO

Meios de Extinção apropriados: Este material não é combustível. Usar meios

apropriados de extinção de incêndio.

Meios de Extinção não recomendados:N/DPerigos específicos:N/AMétodos especiais:N/AClasse de Inflamabilidade:N/A

Informações de explosão: Sensibilidade ao Impacto Mecânico: N/A

Sensibilidade à Descarga Estática: Se aplicável, a informação é fornecida na Seção 5,

no campo "Outras propriedades de

inflamabilidade" e na Seção 6 - Medidas de

Nome do Produto: IRONITE SPONGE* PÁGINA 3 de 7

FISPQ N°: 12147 REVISÃO: 8 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 18/01/2013

Controle para Derramamento ou Vazamento.

Condições de inflamabilidade:

Os produtos são classificados como inflamáveis/

combustíveis baseado em seu Ponto de Fulgor definido de acordo com a Declaração de Regulamentos de Produtos Controlados do Canadá e com a Administração de Segurança e Saúde Ocupacional dos EUA e regulamentações de transporte (Brasil, consultar Resolução nº 420 da ANTT). Ver nas Seções 1, 2, 5, 14 e 15 a

informação sobre a classificação de inflamável/combustível. Materiais

inflamáveis/combustíveis podem entrar em ignição e em queima se expostos a chamas ou

outras fontes de ignição.

Outras propriedades de inflamabilidade: N/D

Proteção dos bombeiros: Não entrar em área do incêndio sem o EPI

apropriado, incluindo equipamentos de resgate com suprimento de ar, capacete para combate a

incêndio, calças, casaco, botas e luvas.

Procedimentos especiais de combate a incêndio: Evacuar a área e combater o incêndio de uma distância segura. Jatos d'água podem ser usados para manter as embalagens expostas ao fogo resfriadas. Gerenciar o escoamento da água de retorno do resfrio em conformidade com a legislação local, estadual, federal e ambiental vigente.

Produtos perigosos da combustão: Fumos metálicos.

6. MEDIDAS DE CONTROLE PARA DERRAMAMENTO OU VAZAMENTO

Precauções pessoais: Usar EPI apropriado identificado na seção 8. Evitar a geração de

poeira.

Métodos para limpeza:

Grandes Vazamentos: Conter o material derramado. Varrer, succionar ou recolher com

pá e colocar o material em uma embalagem que se possa lacrar

para descarte.

Pequenos Vazamentos: Utilizar as mesmas medidas mencionadas acima.

Precauções ao meio

ambiente:

Não permitir a entrada na rede de esgoto ou águas superficiais ou

subterrâneas. Os resíduos devem ser descartados obedecendo às

leis federais, estaduais e locais.

7. MANUSEIO E ARMAZENAMENTO

Manuseio

Medidas técnicas: Lavar-se completamente após o manuseio.

Prevenção de exposição Usar do trabalhador: manu

Prevenção de exposição Usar EPI apropriado. Evitar contato com a pele e olhos. Evitar no

manuseio a geração e a respiração de poeira.

Orientações para manuseio

seauro:

Use somente em área bem ventilada.

Armazenamento

Medidas técnicas: Material seguro para embalagens: Saco de papel kraft com 3

folhas e uma impermeável.

Condições de Armazenamento

Adequadas: Armazenar em área seca e bem ventilada; Manter a embalagem

fechada.

Produtos e materiais

Estocar longe de materiais incompatíveis. Ver seção 10 –

incompatíveis: Estabilidade e Reatividade.

Nome do Produto: IRONITE SPONGE* PÁGINA 4 de 7

FISPQ N°: 12147 REVISÃO: 8 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 18/01/2013

8. CONTROLE DE EXPOSIÇÃO E PROTEÇÃO INDIVIDUAL

Parâmetros de Controle Limites de exposição (EUA, ACGIH)

| Ingrediente | CAS n° | % peso | ACGIH TLV TWA | OSHA PEL TWA | Outro | Obs. |
|----------------------------|------------|--------|--|--------------------------------|--|---------|
| Óxidos de ferro | Vários | > 99 | 5 mg/m³, (pó de óxido de ferro, fumos como Fe) | 10 mg/m ³ (fumo) | 2500 mg/m ³ IDLH (poeira e fumo de Fe) (NIOSH) | Nenhuma |
| Sílica, quartzo cristalina | 14808-60-7 | 0,1-1 | 0,025 mg/m ³ | Ver Tabela Z-3 | 50 mg/m ³ IDLH (NIOSH) | (R) |

Observação:

(R) Fração Respirável (ACGIH)

Tabela Z-3: PEL para Poeiras Mineral contendo sílica cristalina são 10 mg/m³/ (%SiO2+2) para quartzo e ½ do valor calculado para quartzo para cristobalita e tridmita.

Medidas de Controle de

Engenharia:

Usar as medidas de controle de engenharia apropriada tais como: ventilação exaustora e processo enclausurado para reduzir a contaminação do ar e manter a exposição do trabalhador abaixo dos limites de tolerância.

Equipamento de Proteção Individual

Todo EPI deve ser selecionado baseado em uma avaliação tanto dos riscos químicos quanto dos riscos de exposição a estes perigos. Os EPIs recomendados abaixo são baseados em nossa avaliação de riscos químicos associados com estes produtos. O risco de exposição e necessidade para proteção respiratório irá variar de local de trabalho a local de trabalho e deverá ser avaliado pelo usuário.

Proteção dos olhos/face:

Usar óculos de segurança, tipo goggles, resistente à poeira.

Proteção da pele e do corpo:

Se necessário para minimizar a irritação: usar roupa apropriada para prevenir o contato repetitivo ou prolongado do produto com a pele. Usar luvas resistentes tais como: neoprene e nitrila.

Proteção respiratória:

Todo o equipamento de proteção respiratória deve estar de acordo com o programa de proteção respiratória conforme os requisitos contidos na 29 CFR 1910.134 (U.S OSHA Respiratory Protection Standard) ou de acordo com requisitos locais equivalentes.

Se exposto a particulados ou aerossóis:

Utilizar pelo menos mascaras semifacial descartável ou reutilizável para particulados. Caso haja presença de aerossol ou névoa de óleo, usar máscara semifacial descartável ou reutilizável para particulados e com proteção para névoa ou aerossol de óleo (no EUA – P95 NIOSH).

Precauções especiais: Usar somente EPI com Certificado de Aprovação do MTE.

Medidas de higiene: A roupa de trabalho deve ser lavada ao fim de cada dia de

trabalho. A roupa deve ser descartada se tiver contato com

o produto.

9. PROPRIEDADES FÍSICO-QUÍMICAS

Estado físico:Grânulo.Cor:Preto.Odor:Inodoro.

Nome do Produto: **IRONITE SPONGE*** PÁGINA 5 DE 7 FISPQ N°: 12147 REVISÃO: 8 18/01/2013 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO:

pH: N/D Ponto de fusão/congelamento: N/D Ponto de ebulição: N/D Ponto de Fulgor: N/A Método do Ponto de Fulgor: N/A Taxa de Evaporação: N/A Limite Superior de Inflamabilidade (% N/A

em volume de ar):

Limite Inferior de Inflamabilidade (% N/A

em volume de ar):

N/A Temperatura de auto-ignição: Pressão de vapor: N/A Densidade de vapor (ar = 1): N/A Densidade/Gravidade específica: 2,0 g/mL Solubilidade (água): Insolúvel. Viscosidade:

10. ESTABILIDADE E REATIVIDADE

Estabilidade química: Estável.

Condições a evitar: Manter afastado do calor, fagulhas e chamas.

Materiais ou Substâncias

Condições de Reatividade:

Incompatíveis:

Acidos fortes e oxidantes fortes.

Ver Condições a evitar e Materiais ou Substâncias Incompatíveis, se aplicáveis.

Produtos perigosos da

decomposição:

Para produtos de decomposição térmica, vide Seção 5.

Polimerização perigosa: Não ocorre polimerização.

11. INFORMAÇÕES TOXICOLÓGICAS

Efeitos toxicológicos dos componentes: Todos os efeitos toxicológicos dos componentes são listados abaixo. Se nenhum efeito for listado, nenhum dado foi encontrado.

Ingrediente CAS no. **Efeito Agudo**

> Ingrediente Resumo toxicológico do componente

> > A sílica cristalina é o mais abundante dentre todos os minerais. A forma mais comum da sílica é a areia. A Agência Internacional para a Pesquisa do Câncer (IARC) classificou a sílica cristalina na forma de quartzo ou cristobalita, como carcinogênica para os humanos (pertencente ao Grupo 1). Esta classificação foi baseada em estudos que detectaram um aumento do risco de câncer de pulmão para os trabalhadores expostos a sílica cristalina. A IARC também constatou que a carcinogenicidade da sílica cristalina para os seres humanos não foi detectada em todas as circunstâncias industriais estudadas. Além disso, a carcinogenicidade da sílica cristalina é dependente das suas características ou de fatores externos que afetam a sua atividade biológica ou a distribuição dos polimorfos.

(IARC Vol. 68, 1997, p.41).

Longo tempo de inalação da sílica cristalina pode também resultar em doença pulmonar, conhecida como silicose. Sintomas desta doença incluem tosse e dificuldade respiratória (NJ HSFS, Janeiro

Informação Toxicológica do Produto

Sílica quartzo cristalina

Toxicidade Aguda: Olhos: Pode causar irritação e inflamação.

> Pele: Pode causar irritação. Inalação: Pode causar irritação.

Toxicidade Crônica: Longo tempo de inalação dos particulados pode

causar danos aos pulmões. Risco de câncer.

Principais Sintomas: N/D

12. INFORMAÇÕES ECOLÓGICAS

Dados de Ecotoxicidade dos componentes

Nome do Produto: IRONITE SPONGE* PÁGINA 6 de 7

FISPQ N°: 12147 REVISÃO: 8 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 18/01/2013

Ingrediente CAS no. Dados

Efeitos ambientais, comportamentos e

impactos do produto:

Ecotoxicidade

Mobilidade no Solo: Insolúvel em água.

Potencial Bioacumulativo:N/DPersistência e Degradabilidade:N/DOutros Efeitos Adversos:N/D

13. CONSIDERAÇÕES SOBRE TRATAMENTO E DISPOSIÇÃO

Métodos de Tratamento e

Disposição

Produto: Sob Agência de Proteção Ambiental dos EUA (EPA) e Ato de

Recuperação e Conservação de Recursos (RCRA) é responsabilidade do usuário, determinar no momento da disposição, se o produto atende o critério RCRA para os resíduos perigosos. Isso porque o uso, transformações,

misturas, processos do produto, etc., podem tornar os materiais

resultantes perigosos.

Resíduos: Recuperar, reclassificar ou reciclar o produto, se possível. Se o

produto se tornar um resíduo, descarte em aterro industrial

permitido.

Embalagens Usadas: Os recipientes vazios retém resíduos. Todas as precauções dos

rótulos devem ser observadas. Assegurar que os recipientes estão vazios pelos critérios RCRA antes do descarte em aterro

industrial permitido.

14. INFORMAÇÕES SOBRE TRANSPORTE

Brasil - MT/ANTT

Nº ONU: Não regulamentado.

Nome Apropriado para

Embarque:

Classe de Risco: Risco Subsidiário:

Nº de Risco:

Grupo de Embalagem: Provisões Especiais:

Quant. Limitada por Veículo:

Embalagens e IBCs:

U.S. DOT Não regulamentado.

Descrição de embarque: Autorização de Embalagem

RQ do Produto

N° do Guia de Atendimento

a emergência:

IMDG: Não regulamentado.

Descrição de embarque:

Classe de risco:

ICAO/IATA Não regulamentado.

Descrição de embarque:

Classe de risco:

15. REGULAMENTAÇÕES

Regulamentação no Brasil

Etiquetagem

Regulamentação nos EUA

SARA 311/312:

SARA 311/312 Categoria do Risco: Risco imediato (agudo) à saúde. Risco tardio (crônico) à saúde.

Nome do Produto: IRONITE SPONGE* PÁGINA 7 de 7

FISPQ N°: 12147 REVISÃO: 8 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 18/01/2013

SARA 302/304, 313; CERCAL RQ: Se nenhum componente estiver listado abaixo, este produto não está sujeito às Regulamentações SARA e CERCLA e não contém nenhum produto químico listado na Preposição 65, que possa apresentar um risco significativo sob condições normais de uso.

| Ingrediente | SARA 313 | CERCLA | SARA 302/ TPQs | CA 65 Câncer | CA 65 Dev Tox. | CA 65 Repro. F | CA 65 Repro. M |
|---------------------------|----------|--------|-------------------|-----------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| Sílica quartzo cristalina | | | | X | | | |

<u>Comentários do Estado:</u> Proposição 65: Este produto contém substancia(s) química(s) considerada(s) pelo Estado da Califórnia (Guia de Toxidade da Água potável de 1986) por causar câncer e/ou toxicidade reprodutiva. Ver tabela sobre Regulamentos Federais e Estaduais dos E.U.A para as substâncias químicas específicas.

Inventário Internacional

AICS (Austrália) Os componentes são listados ou isentos de serem listados. DSL (Canadá) Os componentes são listados ou isentos de serem listados. Estoque da China Os componentes são listados ou isentos de serem listados. EINECS (União Européia) Os componentes são listados ou isentos de serem listados. **METI ENCS (Japão)** Os componentes são listados ou isentos de serem listados. TCCL ECL (Coréia) Os componentes são listados ou isentos de serem listados. Nova Zelândia Os componentes são listados ou isentos de serem listados. PICCS (Filipinas) Os componentes são listados ou isentos de serem listados. TSCA (EUA) Os componentes são listados ou isentos de serem listados. TSCA (EUA) Nenhum dos componentes estão sujeitos a exigência de notificação

Regulamentos do Canadá

Declaração de Regulamentos de Produtos Controlados: Este produto foi classificado de acordo com o critério de risco da CPR e a MSDS contém toda a informação requerida pela CPR.

Classificação WHMIS: D2A D2B

16. OUTRAS INFORMAÇÕES

Este documento é uma tradução e adaptação da MSDS (FISPQ) em inglês e está de acordo com os requisitos da NBR 14725:2009.

Revisão do MSDS em inglês: 4/26 de junho de 2011.

As seguintes seções foram

revisadas:

1 (rev.8)

Legendas e abreviaturas: N/A - Não Aplicável

N/D - Não Determinado

Nota: Ficha de Emergência fornecida independente da venda do produto.

Os dados e informações constantes nessa FISPQ servem como medidas de mitigação dos riscos inerentes ao produto em relação ao meio ambiente, à saúde e à segurança do trabalhador, tomando por base estudos técnicos disponíveis. Essas medidas, entretanto, não devem ser interpretadas como exaustivas, devendo ser complementadas por outras medidas de proteção e manuseio do produto, a serem avaliadas caso a caso, conforme a destinação a ser dada ao produto. O não atendimento às recomendações desta FISPQ ou o uso do produto fora das condições indicadas nessa FISPQ são de responsabilidade exclusiva do usuário. Informações complementares podem ser requeridas por normas e regulamentos locais e é dever do usuário respeitar as determinações legais locais existentes.

para exportação pelo TSCA 12(b).

* Recentemente o <u>EPA</u> adicionou novas substâncias químicas á categoria TSCA seção 4. Por favor, se necessário confirmar se os ingredientes deste produto estão sujeitos a lista da TSCA 4 OU TSCA 12(b).